

• 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 1 2 3 4

JAPAN

Tama



A 1 2 3 4 5 6 M 8 9 10 11 12 13 14 15 B 17 18 19



門 18  
2.398  
卷

高傳新語卷之二

游女確言秋山八節立忠孝

墨署

人間乃正不正人性質の自然に立忠や得道すうとよ  
らざるにありやまくぐりを志と起一道反掌より其  
筋と會してはあれと唱ゆるとくども其筋才皆不正す  
却り矣又道と學を起して論辨に不得そとくども  
其筋才半身づらじにあり豈人性質乃て不正す  
あるにあくばやは言自然と立忠や得道確然たるが  
やまくあれども道反掌より其筋才半身づらじにあり  
信せざるに立忠と學びて行半身づらじに立と  
得りへん乃善と立くこれよなげんと人の不善

開てひよる所いよしむる者あり道へ天地乎徧滿ある  
ああれを人乃善不若ハ学ふも學不至ふもゆづく  
却り得りあれもくびとて道よ化するがく行ぞ人る  
性質不ふありとせん今へむうとあんね中以國東の執  
權北条相模守貞時朝臣祖先の法則たゞく將軍  
家と補佐して天下れ政成り其法乃く紀也其人  
乃賢あると時機相應じて四海安寧ゆく其比大儀  
の駿鉢子遊女と多く賄ふく嫁家おとく孫寵  
欲へ朝雲にひじれ絲簾の暮雨と追ふ士類之民乃年  
かあくにあく歎とほく一匁とく集會れ席青樓  
に登るざるの業へ御く其席と後る幸あくと度ど

あ人嫁家のうちに出でぬ多く其眉間乃羅丁にのみあら  
ば種々の游藝に奉り或は書と讀詩歌張觀音うた  
長きものもありまくふうから扇屋とゆんりくふ家  
に玉扇とよ粉頭ありとも外様倉民家のふくと初よ  
里じ家につくと父母も相続く死失ひを甚家と云  
とあそれとすればとく養育一十四五歳乃至ひて容  
顏端麗風姿嬌こゆうてたとやらかうのとあらば幼  
より書と好とよく文字述かず其は東江先生とすん  
つる儒者ありて其文才ある代好んで書と學をせ  
詩と作り一歳修にてて能く詩と作り墨跡を巧  
にて書體其師の筆意を遍るあまくとく和寄と好

三  
とて旅するに嘗て上家にて地やれ寄どひく自往  
とする者も多し又とて有賞歎が一々これを其名徳と  
とかれかく唐士西都乃師傳とゆき是が比一其數  
々は遠久の名娼虎とソトモ何ぞ獨歩する者と多之  
とソトモ其性質貞謹敏にしてうるゝ娼流すある事と  
て只主家の大恩と報するばゆくもとより其徳とぞ人に眞  
面目りか四海乃遊客其教子也で其才と義とて云々  
會をもる所ゆく游行の宴會とれども不もく其家徳を  
く半ばとくとく主君も信よし故大切なる者とせり其  
うち雅波津よからずあき豪富乃高家れず簾金す  
下りく一再青樓と夢るく玉扇子會と云はれども

にとろと數回乃更會にいよく益其情やじゆすか  
玉扇も數多き游宦のゆれ彼生が性質貞潔廉潔寡言  
にて才藝の伶俐あり我愛してまほ嬌夷りくこと無  
子遇れば生在簾金日久れとほく父母もまことに仰  
てぬく死せむ生いととすべく一夕ありて歎哉た  
くと玉扇もむくと洞とあぐれば地すあり不思議の  
縁と悟びてゆと角馴むとびて頬腮も顕されむか  
りんせんば母敵くと侵れて帰程やうも今とび  
狭とりく乃時すくとく我よく海がんのい語あるが  
かくもせき生涯をあき半あくわだ古事くを  
父母に別れくふ汝が身と子全に傍よく承く我書と

あひべー志れども初より嫖處すまきく數多の遊客  
流乃中にて心懃相通じて始終夫婦乃物あらんも初  
だくだあれを我志うるては乃むとたゞ異ふかん  
そ我ちうつく家婦とあひべー先聲乃人あらば若一が  
ばよき死遂不就又ちくら残はくして其人と縁とももと  
せんとしひりに玉扇生が死難其意乃ひれどもとまひて  
長嘆一聲して涙りり半雨乃半くげ地よりれ遊客の  
智あると見るも皆其身に半忘乃實がくまく只娼  
婦の藏と傳へられたとえば雲霞子孫うちがおとく雄  
これがたれや情をひきまんや又暗恋にて一男に情すめ  
で、恋をすゆ小児乃其妹すかづひづびとくかくのよどき

嘉漢行人うこれ致妻せんや其間すまく君のあと見過  
承にて才華あり娼婦乃情す障うだして母づくら其  
情あわづくらむじ我家の好むふとて、妻えべく思情  
とあふ承く歎とまくらんと思へを離別乃時忽ひづく  
妻えふまく離れて麻乃ぶく只其がさりもまく因情肌  
骨にあまて離れてうだ今夜情とまくとて藏のをと  
ちんと音ひてあけるがれよとまくとて藏と達  
せんとほらむか今君あと金銀よかく婦とか  
差え契乃人あくを君えらくかくしてあが情急と  
げまくとくその差様恩言えとあくとも報づく  
だあが心を大切と思ふ寔とゆく競べるゝ高家と

ソシモ世ミ家豪にて人多うされ家うち思ひの繙  
とて嫁婦とあとも半生廻先對て汚名と氏族子及  
がほべ一旦雙親卒ては半許一キモト志れを不  
孝の行されと始とせん君の双親一方宥恕あらそば半  
あるとも思乃民族教育中一再に構へて妻ひをまわ  
人もかかへたるべつたゞひよ頼子はくどもひ室前  
さうんや志れを努力あとあらむれ情へあ實に其  
號系乃身上とくらしへを放蕪の行ひからず半  
かあくだけゆ黙呂止られく首尾然へひすくかくに  
て下向わく再來く歎とくさびあもむと妻  
じて情死樂んと親終りて妻無くして別きを傳

きふには生大よそのあらざり感にて行幸も古  
にうくて書きとひとあとまく手帳と雜記一冊  
別函とこそゆきまく半歲餘にて生ぐ書  
翰残得くひいたるに金銀子がくと夫と僕より  
父母坐てゆきとふすと述べて數月乃後かくだ  
下向て相見く其様不平とや居りてにふ處  
とかくあくまくりとてゆくと夫と妻の信人  
の附文ゆらぬ月日とく一歳にわくと雁鶴甚  
にたまく我方よりおどり一書翰も其報ふらればか  
快くやて樂まだあると笑ひ強て旅すとくも



胸中常にあれと夢よ寐くにて書函が得てども  
名前見るに甚へにあれば親族の内あるより多く  
わく生とほひある相識の人あり甚人の書翰  
あれを心かどりひて御覧するにかの生因邪お祀  
さき疫氣甚へく京洛の名醫とくにとりども  
其ちうらかく病氣せり死に附それ殺し  
て後からくまで玉扇へはキ無を左に居してとくまく  
の遺言にそらの姿とあすすりて送物お多く  
来きが玉扇をそば一聲叫びて地よ倒きされば蘇用  
ちよやどろひてこれと浦り醫業とりうひて當て  
かく玉扇すくまく一日の喪にありす院よ

うち石碑と建て供養とほくして冥福といのり  
みづくまえくれ金銀とうげうくさんと嘗て西ノ目  
にあくわく同門乃和哥れぞ十人とゆねりゆつや  
秋とともに追善の和おと辦りくふとよめ其事  
密に一同引出わしてかの生が慈恩と報トタク本扇  
が方すそれいとんぢや婦女下り大まかり者り義夫  
乃れとせんり世のそむくに御だきより其事  
は京ぬ禁庭に嘉儀あつてね軍家より使と  
て秋田城を助と上洛をまじは秋田氏寛活にて  
驕奢好むじの上洛榮れ使節ありとて家主よ  
望年れ奉福とあくもと且金銀と下して西ノ目

東馬難や勢ひ出立までらうるがほくと義姫囃子お  
まごを命ドきれどもまくわざりにまくるに續け令  
今ま御簾とて衣風流とてまくらゆまくら歩  
是の日は縁合中群集とす 茂庭大様乃駕まで候補  
と草木の内競とえんとが美男女在るもと  
くけせらひぬ貞時朝臣ばれもとを候國く丈すあ  
すえのひ秋家代く檢査がりて行跡とれあらふに  
は故秋田が羨情の様相行ひゆどやとむゆと脚りゆよ  
ふれ様同の者ひそれ上達一きゆく城主印を東大様  
の帽襟に廻んで玉扇とつる嬢女と窮遇しては左の  
上京綺羅袖とかまうて其内粧と彼よりこそ誇らん

家の構構ありとどりて之れを自時乃基聖堂あ  
ゆき世の中魔季ともちて法と守り僕と西と人  
ども家門のうちよりかくれば狂人乃ひとあ  
鳴峰やんわのかかと涙と流りゆひづらが秋田氏内府  
乃はりそよに観諱ありえを城主助惣悔子たて後  
悔して其れまとあつためきりやうは時玉扇を主  
翁乃命にあづぐく空巣と云ふれ衣裳とかぎりさん  
あまてゆきも見送りあゆてやきるは世乃中  
もとゆきをすてにくつりある不測の災難り出来ゆ  
禪念の大身大それ固もとある人乃かくれば狂  
人乃至極かあもべとあ

乞請文句 ね秋田氏公立の日小糸家宣乃家臣秋  
山喜勝が牌同名八郎信勝とつる者才明勇烈玉  
て肩固西久うがおとくからせ宗をうちれ勇士としも見  
揚よりすより敵歎海にてそよく立ゆる途中に多く  
碎狂士七八人よ出會せりに彼碎人よと云とて死狼  
藉に死びざれを八郎自己乃伎俩よゆうそ一人是れ  
と聞辭よるび夢時よ八人と切付くり狼藉者乎を起  
て復意あらと死ひナ於の制あれが先の相も皆下卒  
あれを行ひてからくまとあらんと思ひてに在八人の  
内二人が小糸家方の下卒にそ家方脇あらさんふ  
きひまぐれりつきとおり父を傷八郎と勘當して

其の意すすみねば八郎信勝せんじあく二君よ仕る  
志もあけとば事に大盛の婿樓よ緋絨にて其仕俠共  
え東信勝が室にあると既びてこれとたわむし師と  
称られば信勝下かへて順弱かるとたすけ暴強ある  
とお擲かれてて跡ばかりとんび婿家にも是れ  
よろこんであれがもとといよく信勝とそびひひき  
ふハ高が形容義麻うれを婿婦才淳氣の情とりて  
屋にと祖先乃佛寺あつて達長守れを和尚が招  
約して冥福といのりて信勝とたのそと見て應對  
せしむ食應の間信勝才明ありう(佛理も悟りべ

席上乃詮活も奥ありて和尚かくちを號称一詩賦  
の號子あらぐ和尚乃曰唐の代より樂府と絶句に作りて  
風流の號びとせうれ西園未詩風ひしきて只宋傷の理  
屈乃詩と詩と思つてどやうあれ貞道唐士にあり  
内唐の王昌齡が絶句李白にあらずて溫厚風流あれ  
をじ詩と學び舍へたりと昌齡が青樓曲二首と  
あるく其詩素と迷々乎に一座耳とて風一信勝殆  
感むして昂塵に一絶と賦に

秋風病起倚新粧隨例歌吹心自傷  
誰謂柳絲能繫客垂垂唯為一人長

和尚これとく大子賞譽ありて是下ハ誠ニ才子か

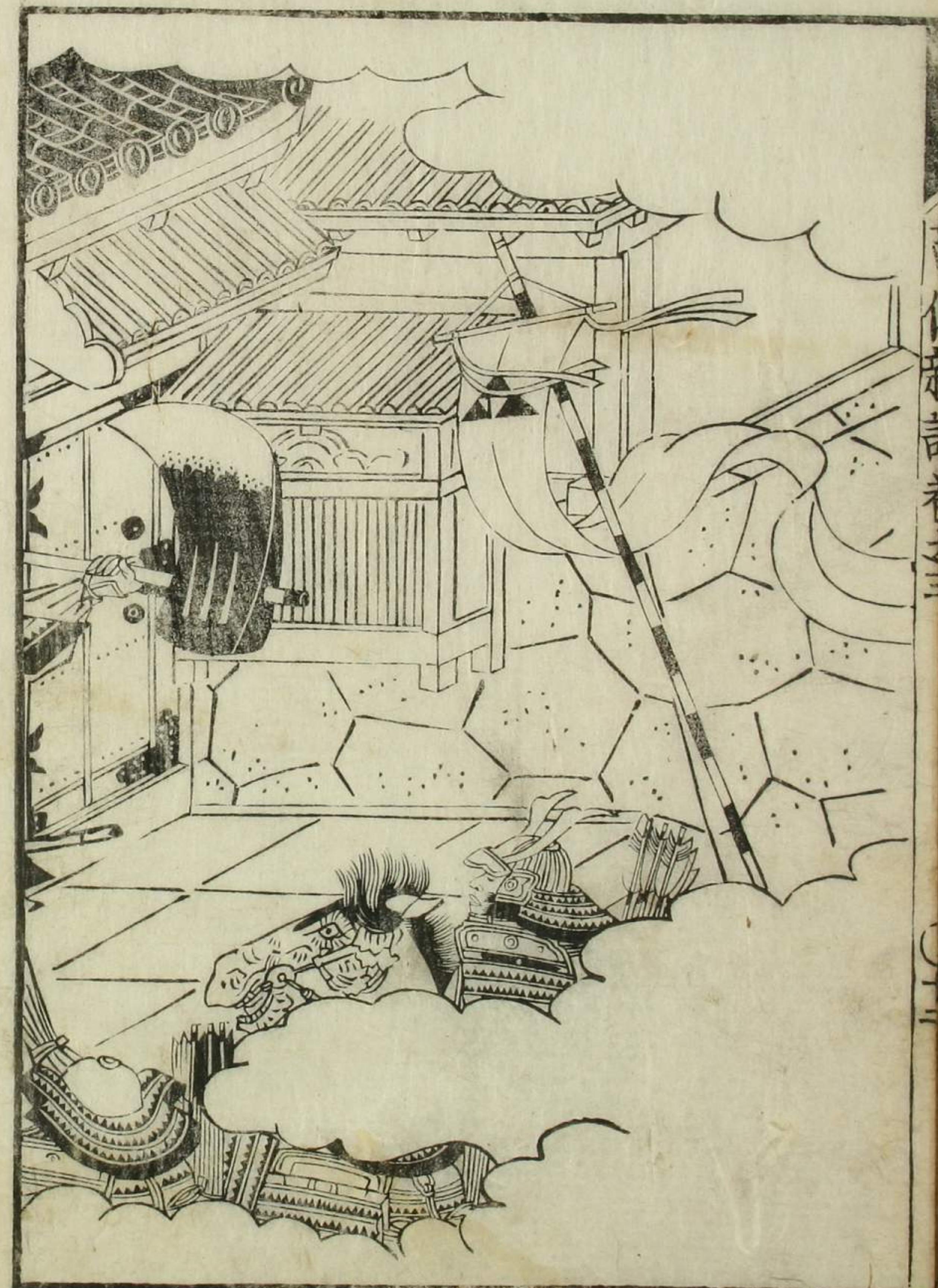
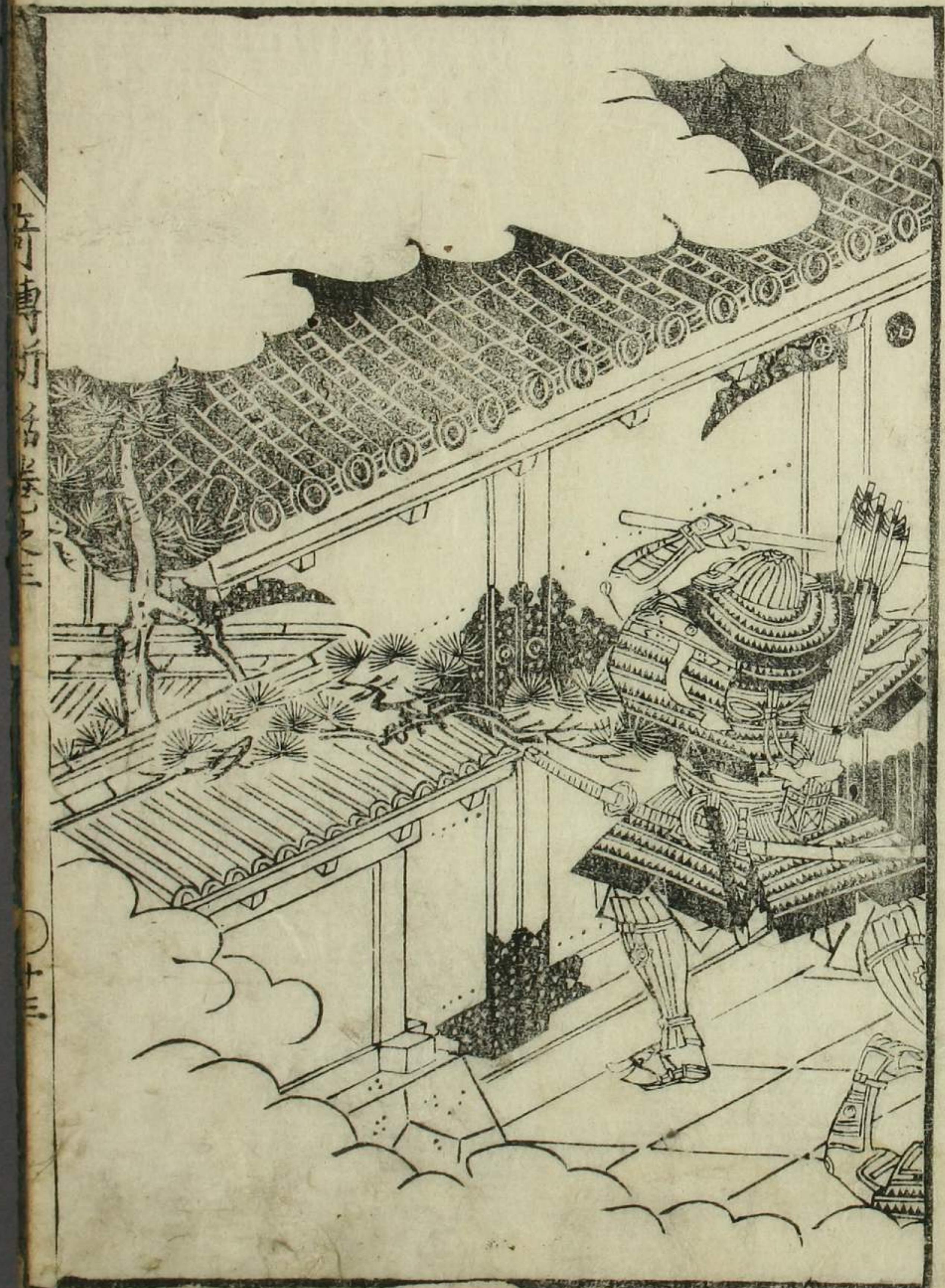
アモ其詮室の號にあらばと評一ク書にうき翁も與と信  
一そ玉扇とよひて信勝の詩とくを側の扇面すうり  
きをうるに玉扇は詩と吟じて暗子我意に符合すに  
感ふて臘もろきかく後容とて毫と揮ひ筆勢  
雲煙ともろりて書一終りうき翁に呈一クんがま翁  
あきと和尚すまうに一座驚嘆一て実子王右軍にせ  
まくと称しれ和尚子後ひある一傍たゞひて曰  
信勝君玉扇と義廉相對一戈藝術相敵也と云ひれ  
をハ即ち手取へり玉扇も面と掩ひ思ひて信勝と目  
と見合せ所す意情乃縁をもすづり席をうりて覺  
ぬあく信勝快くとて矢下るふあるがおとく

考へてやれを玉扇が數々才藝にて情急のせまらなかり  
されば秋十七八歳より今日に至るて眼子婦人女子と  
ひそかに妻た情と勤めたるゆか／今日玉扇と留てよ  
見ゆかくればおもく情急と引くあやむべとぞひふ  
とくとも直情ゆゑがく其素顔ちゑぐと書をすみあ  
て猪うなに彼も其日より情をきりにうごいてしま  
だ詞もありひさしきども其書とぞく措すあひて  
遊女とあらじぬむけふ人と相あれく情急猪  
もけくがくあらじぬむけふとあらばひくと  
き才藝容貌並びすぐれども年が又すとよも  
竟をとすと妻子返書してあらよう毎ひるて日を

遅い月ととて一鞍麻にて其地すうれ名所立たり  
其のちわざありて信勝が父を誘かゞより密書到來  
あく小糸氏族乃うちに妻ありて小糸宗方國氏  
時村とせあからせりにゆく主人宗宣との前をと  
めりてすたんとくは附をあくばの敵免ゆくと  
我勘當もれのづくゆくべ一早く馳糸かくべ  
やわりきれを信勝へは附玉扇は情急萬々精神  
荒洋とてとく丈の恩免と候ふとあく黙りてお思  
あくとお扇あや一もて父乃書翰と扇をとまれ  
どうきと殿回天乃附いわく行附も遲疑かと  
ま車にあくば早く馳糸あくとくとく信勝

曰我家の幸はよあきよりへようへちう得るとつども只  
女と今別まんゆきと裂くよりも苦へもよせん忠  
孝とあげられて生涯女とせぬなゆとやうれ  
女と我よきびうんやとくに五扇立車の威儀て故  
め歎乃此言行とよむより發せしにや人間へ一すふ  
きともりきて士氣へ忠孝と生涯の義旨とて今敵  
公く馳糸あらく關譜す勢を敵の勇威とみく敵と  
破くべからくへ敵をゆきどうに切手て將軍執  
權の賞とうけ君父の戒と解して父母と妻ひ私上  
に奉仕いたる乃然奉些くよゆるわんやつづくに  
一人の婦女のために情と斷半あらだ大半と説く

とん其ひうき我とこうらみれおへ室ひる駕かくぎ乃  
風すゆうすよとく日夜遊宴と連々送るハ御殿の常す  
物櫻さるに似て朝ふ源家娘とあくタ子ハ平氏の  
婦とあらがのと見失様の婦全未だ人相對するま  
解べ況是を名とするやあく近歴とて天下武英  
雄と号す今にて四海の豪傑あらゆとあれり美婦人  
乃く歎す角歎すとおふ歎激怒てあと二聲下に切  
害して卒く急難よ死ふと容貌端正駕中云々すに  
まく一哀歎と死ふればえ東智勇れ信勝比羽子局  
され席とすて賢あるかふ勇あるかね我公言下に以  
と名づけあらば承く恩と謝とて別れをば今日ぞ



別あべーとち刀押立おどりればま扇其優すぐ傳乃  
勝魚かつぎとお鉢おはつとくまく喜膳きぜんと送おもてるとすす信膳しんぜん  
ふくして古乃已静行このいじゆうぎょうを汝なよ増ますんとう捨すてそそり出だ  
己おのに船ふねを三番さんばん小糸こいと宗方むねがた同氏どうし師附しはりと旅たびと諦あきらひる  
にか糸附いとはり村師附むらしはりと更またそり是これ成助せいすけに因いんて師附しはり勢  
い指盛さしあざあうづく糸宗方いとむねがたちよ憤おこく遙とほよ將軍しょうぐん家いえ大お命めい  
と殺傷せききやう一いつれへ貞附さだはり湖こ大お子こ怒おこくさわらさわら小糸こいと宗  
宣宇せんう忍しのぐ之の胡總ごそうと令おこなて宗方むねがたと信しんせし宗宣人じゆげんじん教きょうと  
號くわいて生馬いのまの五ご秋あき八は郎ろう信膳しんぜん禮れい一ひとつ編ひんと駆く射さ膝ひざ甲こう去よ  
て信しんひ行ゆきるとそよ宗宣喜じゆげんきで平士へいしハ得とくすらすら勇士ゆうし

ハ多おおび一ひと波なみ回まわれ難むず子こ難むずく是これ灰ほ闌らんと見み其志そのし免めん  
じて石連いしれん一ひとと有ありれハ父ちち信しん也やハ節せつも医い候まわと揮まわく國くに  
謝あや一ひと李り子こ宗方むねがた郎ろう子こ押おどあせるに義よと竟き膳ぜんの宗方むねがた人ひと  
教きょうと務むて防ぼう戰せん免めんるの數かず一ひとかづれを寄よ手て誓ちか附はりを  
免めんてためくふあす秋あき山信膳しんぜん太お初はじの斧ののこと我われもそ礼れい儀ぎ  
の間あいだとあせす馳入そりいり斧振ののこふりと門のの扉と二ふたつ二ふたつおよとく之の  
一ひとかづれをゆるすて鹿しかたなす胸むねをたり歎なげ物もの膽はんと冷さーをろ  
せんとあすりかくと斧ののこれ車くるま敵のぞ立ちに是これ子こ齒はか  
者ひと二人ふたひとお倒たたすとつゆが難むず合あわせ引ひき又またあと  
宗室むねむろ胡總ごそうのあねまえす素すこ出だとや初はじ度ど程てい子こ難むず軍ぐん  
軍ぐん家いえと一ひと同とも入い行ゆき獨ひとり難むずるに歎なげ軍ぐん八は方ほう

に散乱して宗方せんじをもて書きと見殺し自殺せんとあ  
まく秋山信勝馳射て死義とし一斉す其首と討る  
て逆愾一門す滅してゐぬ陳わうりれば貞財朝臣さん  
の功と賞一秋山八郎が働き比ひ詫ふらんば貴重の旌文  
とおもて勇名をもたず難せり宗室も歎すゆり諸士と称し  
りけて信勝が勇威と感素にて別子奉保と称り父と共に  
に家司と命下したる信勝一の勇威忠孝を全すて此宗  
ととも事もあからず皆も嘉が誅諭とりかうりばく  
其志と感して父母に對してあくに其事と語り某彼へ  
教えにあづこ今又博く書嘉と存すむか只其謝と  
述えんばくよく御すふありとやうりへ父も正扇う確

織と紫一信勝が其性と断半と帳と帳と人として家す  
扇う身と金銀す償よて行方へかくとある方の海うとあく  
だーと扇屋のうきぬす難見るにうきぬす帳と正扇と呼  
びく其意と語りきれひ玉扇失て八郎君は世の英雄う  
賤娼の頭と用て英名とあらりせり而て自ら號と感し  
て其報とかさんとて未練の意情一念もか一勇士が  
かか頑くへかくせどとて英雄す後く書とがくべ婦うる  
夫の大業かくとまゐれとも一念と捨て生涯と仕んと竟  
はざへ難波の商家の子あうけ人殺して黒人の婦とふ  
らんのむか一秋山君の志ハ感謝すたゞだあがと年齡  
深く廿四歳娼流全盛の時かり只ほ優しく前生の

報と累て數々れ後又志<sup>の</sup>不ありとかく辭  
きれりきぬも其言とゆく秋山へ逐<sup>は</sup>るに多情<sup>よ</sup>  
感<sup>かん</sup>ひて竟<sup>まことに</sup>其莫金<sup>まぐさ</sup>とききぬ<sup>ま</sup>贈<sup>たま</sup>り後來<sup>ごらい</sup>玉扇<sup>ぎょくせん</sup>  
生活<sup>せいかつ</sup>子傳<sup>こつ</sup>トとあうそれ<sup>ま</sup>きぬ大<sup>おほ</sup>すちかひ玉扇<sup>ぎょくせん</sup>  
家の<sup>いえ</sup>の<sup>いえ</sup>事<sup>こと</sup>と忙<sup>いそ</sup>びてあま<sup>あま</sup>て云<sup>い</sup>うけね<sup>い</sup>あめん<sup>あめん</sup>玉扇<sup>ぎょくせん</sup>  
氣義<sup>きぎ</sup>すきの烈<sup>やか</sup>ある婦女<sup>ふすま</sup>に<sup>に</sup>英雄<sup>えいゆう</sup>の志<sup>し</sup>氣<sup>き</sup>あり  
夫<sup>め</sup>婿<sup>むすめ</sup>中<sup>なか</sup>れ傑<sup>たくわ</sup>ある志<sup>し</sup>う其後<sup>ご</sup>玉扇<sup>ぎょくせん</sup>が終<sup>おつ</sup>づく  
徳<sup>とく</sup>きん効<sup>こう</sup>の志<sup>し</sup>あらう一<sup>い</sup>を取<sup>と</sup>

奇傳新話卷之二終

